



TOWN OF HEARST – VILLE DE HEARST

Rapport du groupe de travail des FINANCES / FINANCE Working Group Report

FIN

à être présenté à une assemblée publique du Conseil municipal/To be tabled at a public meeting of the Municipal Council

PRESENT :	André Rhéaume	Yves Morrissette		Date 25 janvier 2016
	Gérard Proulx	Manon Higgins		Time/Heure : 7h00
	Roger Sigouin			Endroit : Companion

	SUJETS	DOCUMENTS	RECOMMANDATIONS
1	Facturation de taxes intérimaires 2016	Arrêté municipal proposé	Rés : adopter un arrêté municipal adoptant les taxes intérimaires 2016
2	Liste de taxes recevables au 31 décembre 2015	<ul style="list-style-type: none"> Liste de taxes recevables CONFIDENTIEL Rapport de collecte 1988-2015 	Information
3	Budget d'eau et d'égout 2016	<ul style="list-style-type: none"> Budgets d'eau 2016 Budgets d'égouts 2016 Impact sur le consommateur Ébauche de l'arrêté municipal proposé 	Rés : adopter un arrêté municipal établissant les taux d'eau et d'égouts pour l'année 2016, représentant une augmentation de 5%
4	Budget 2016 de la Corporation de distribution électrique de Hearst	<ul style="list-style-type: none"> Note de service du directeur général de HPDC – 21 janvier 2016 Extrait du budget 2016 de la corporation 	Rés : pour approuver le budget 2016
5	Coûts 2016 du <i>Municipal Property Assessment Corporation</i> (MPAC)	<ul style="list-style-type: none"> Sommaire de calcul des coûts MPAC Comparaison de coûts MPAC 2000-2016 	Information

6	Revenus de parcomètres	Comparaison des revenus de parcomètres 2011-2015	Information
7	Relevé des investissements avec le programme ONE de LAS	Relevé des placements 2015	Information
8	Comparaison des coûts pour les services sociaux dans le nord de l'Ontario	Comparaison de coûts dans les districts de Kenora à Parry Sound	Information
9	Rapport des congés de maladies des employés municipaux 2015	Rapport de congés de maladie 2014-2015 CONFIDENTIEL	Information
10	Entente de financement avec le Conseil d'administration des services sociaux du district de Cochrane (CDSSAB) pour les services du Centre de garde	Lettre et annexe A de l'entente proposée CDSSAB – 22 décembre 2015	Rés : adopter un arrêté municipal autorisant la signature d'entente
11	Résiliation du bail avec Commercial Aviation pour la location de terrain à l'Aéroport René Fontaine	Ententes antérieures pour la location de : a) espace de bureau b) espace commun dans terminal c) terrain	Rés : pour résilier les baux avec Commercial Aviation
12	Offre de location de terrain à l'aéroport par Service Aviation Luc Lanoix	<ul style="list-style-type: none"> • Lettre de Service Aviation Luc Lanoix – 12 janvier 2016 • Note de service de M. Lafrance – 19 janvier 2016 • Compte de taxes de la propriété • Entente proposée 	Rés : adopter un arrêté municipal autorisant la signature d'une entente avec Aviation Luc Lanoix pour la location de terrain

13	<p>Contrat de conciergerie pour :</p> <p>a) Garage des travaux publics b) Centre d'information Gilles Gagnon</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Résultat des soumissions • Ententes proposées 	<p>Rés : adopter des arrêtés municipaux autorisant la signatures d'ententes de conciergerie avec Rachel Brochu pour :</p> <p>a) le garage des travaux publics b) le Centre d'information Gilles Gagnon</p>
14	<p>Programme d'embauche d'étudiants 2016</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Note de service de la trésorière – 21 janvier 2016 • Plan d'embauche 2016 	<p>Rés : approuver le programme d'embauche d'étudiants 2016</p>
15	<p>Demande de subvention pour défrayer les coûts d'assurances du camp Pivabiska (Scouts)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Lettre de Scouts Canada – 7 décembre 2015 • Quotation pour assurances 	<p>Délégation au conseil municipal lors de la réunion régulière le 2 février 2016</p>
16	<p>Demandes d'aide financière :</p> <p>a) Société canadienne du cancer b) Fondation du rein du Canada c) Fondation du cœur d) Société canadienne de la sclérose en plaques</p>	<p>a) Lettre b) Lettre c) Lettre d) Lettre</p>	<p>Information; prioriser davantage les initiatives locales</p>
17	<p>Liste de chèques :</p> <p>a) 21524 à 21834 totalisant 1 710 891,05\$</p>	<p>Liste de chèques</p>	<p>Rés : prendre note</p>

TRAVAUX EN COURS

1	Projet Comité d'accueil pour réfugiés	8 décembre 2015	2	
---	---------------------------------------	-----------------	---	--